

# Our Lady of the Mountains

Roman Catholic Church in Jackson, WY



**26th Sunday in  
Ordinary Time**

**September 29, 2024**

## MASS INTENTIONS

**Saturday, September 28**

8:00 a.m.

5:30 p.m.

**Sunday, September 29**

8:00 a.m.

10:00 a.m.,

12:00 p.m. (Spanish)

5:00 p.m. (CSH)

**Monday, September 30**

8:00 a.m.

**Tuesday, October 1**

8:00 a.m.

**Wednesday, October 2**

8:00 a.m.

**Thursday, October 3**

8:00 a.m.

5:30 p.m.

**Friday, October 4**

8:00 a.m.

7:00 p.m. (Spanish)

**Saturday, October 5**

8:00 a.m.

5:30 p.m.

**Sunday, October 6**

8:00 a.m.

10:00 a.m.

12:00 p.m. (Spanish)

5:00 p.m. (CSH)

**Mass Intentions and Prayer List:** If you would like to add someone to the prayer list or have a Mass offered for a specific intention, contact the parish office. If you would like a Mass offered on a specific date, contact the parish office at least six months prior to that date.

Susan Sundstrom  
Oscar Flores & Family

OLM parishioners and Visitors

Gap Pucci

Israel Garcia Family

Chapel of the Sacred Heart Visitors

Norina Shields +

Divino Providencia

Jerome Migliacci +

Andrew Reid

Dr. William Monroe +

John Francis Farrell Jr. +  
Por nuestros difuntos

Delfina Perez Cruz +  
Genevieve Hendrickson +

OLM parishioners and Visitors

Max Kudar +

Miguel Sanchez Family

Chapel of the Sacred Heart Visitors

## Homebound Ministry



To all parishioners: If you are homebound and would like to receive the sacraments or a visit from a priest, or if you are aware of someone who needs a check-in, please contact the office. Para todos los feligreses: Si está confinado en su hogar y le gustaría recibir los sacramentos o la visita de un sacerdote, o si sabe que alguien necesita registrarse, comuníquese con la oficina.



## Prayer

### For the Living

Please pray for yourself, your neighbor, a loved one who may be struggling or rejoicing in the journey we call life.

### Healing Intentions

Ed DeTemple, Patrick Sullivan, James De Temple, Parker Felton, Roseanne Brandau, Cecilia Bellinghiere, Helen Kudar, Anna Nolan, John Harkness, Polly Peplinski, Brenda Roat, Jennifer Kudar Tucker, Hudson Anselmi, Douglas Lincoln, Carmen Garcia, Sadhbh Sive Weiman

**Souls of the Departed**  
John Harkness, Benjamin Hampson

## October 5– October 6

### Lectors:

**5:30 pm:** Becky Brooks Mitha

**8:00 am:** Stuart Palmer & Nancy Palomba

**10:00am:** Mary Kary Turner

**12:00 pm:** Francisca, Yenni

### Eucharistic Ministers:

**5:30 pm:** Lori Tilleman

**8:00 am:** Brandon Ankenbrandt

**10:00am:** Barbara McPeak, Jane Carter-Getz, Ramon Garcia, Chris Sobecki

**12:00 pm:** Marisol Ramirez, Paola Montiel, Alicia Aguilar, Anayeli Sanchez, Lucero, German Sanchez, Pablo Arellano



Online Giving

### TEXT-TO-GIVE

Text amount to: (307) 317-5554

**Collection Information for August**

Current Month

Collected \$ 46,222

Current Month

Budgeted \$ 50,250

Current Month YTD

Collected \$ 111,017

Current Month YTD

Budgeted \$ 100,500

Giving online is an option! Please visit our website and click on the “**online giving**” link at the bottom of the homepage. Your contributions are greatly appreciated.

(307) 733-2516



lizzetolm@gmail.com



Follow: Our Lady of the Mountains Page



@OLMCatholic



@olmcatholic



www.olmcatholic.org



myParish App: Download app to access daily readings



Text: MOUNTAINFAMILY to 84576 to receive parish updates

The professor took an empty glass jar and started to fill it with golf balls. When he could not fit any more balls into the jar, he asked the class if the jar was full. They answered, "yes."

He then picked up some pebbles and poured them gently into the jar, shaking the jar a little so that the pebbles could get in between the golf balls. When he could fit no more pebbles, he asked the class if the jar was full. Again, they said, "yes."

He then picked up a box of sand and began to pour sand into the jar. The sand filled up all of the spaces in between the pebbles and balls. When no more sand could fit, the students once again agreed the jar was full.

The professor then took two cans of beer and poured them into the jar, effectively filling up all the remaining space.

After doing that, the professor said, "I want you to recognize that this jar represents your life. The golf balls represent the very important things in your life such as your family, health, friends and faith. If everything else was lost, and only golf balls remained, your life would be full.

"The pebbles represent other things that matter in your life, things like your job, car, house, and clothes. The sand represents everything else in your life, the things that are truly not important.

"If you fill the jar with sand first, then there would be no room for the golf balls and pebbles. Your life would lack meaning. Therefore, you need to set priorities in your life, filling it with the truly important things. Spend quality time with children. Visit your parents and grandparents more often. Take your spouse to dinner. Expand your mind with new interests. Read a good book. Take time to relax and laugh. Have a strong prayer life.

Take care of the golf balls first - the things that really matter. Do you now see the importance of setting priorities? Everything else is just sand."

One student raised her hand and asked what the beer represented. The professor smiled and said, "I'm glad you asked, the beer just shows you that no matter how full your life may seem, there's always room for a couple of beers with a friend.

We are called to be generous. In the New Testament, we are reminded in many places that the more we have, the more is expected of us. (Luke 12:48). We are so blessed here at OLM. We are called to share abundantly with those who have so little. How do we prioritize our lives and how generous are we with our time, talent, and treasure? Thank you, OLM community, for your time, talent, and treasure? We are truly blessed.



## Hacedores de la Palabra domingo 29 de septiembre de 2024 Hipérbole bíblica

El profesor tomó un frasco de vidrio vacío y empezó a llenarlo con pelotas de golf. Cuando no pudo meter más bolas en el frasco, preguntó a la clase si el frasco estaba lleno. Ellos respondieron: "sí".

Luego tomó algunos guijarros y los vertió suavemente en el frasco, agitándolo un poco para que los guijarros pudieran meterse entre las pelotas de golf. Cuando ya no cabían más piedras, preguntó a la clase si el frasco estaba lleno. Nuevamente dijeron "sí".

Luego tomó una caja de arena y comenzó a verter arena en el frasco. La arena llenó todos los espacios entre los guijarros y las bolas. Cuando ya no cabía más arena, los estudiantes una vez más coincidieron en que el frasco estaba lleno.

Luego, el profesor tomó dos latas de cerveza y las vertió en el frasco, llenando efectivamente todo el espacio restante.

Después de hacer eso, el profesor dijo: "Quiero que reconozcas que este frasco representa tu vida. Las pelotas de golf representan cosas muy importantes en tu vida, como tu familia, salud, amigos y fe. Si todo lo demás se perdiera y sólo quedaran pelotas de golf, tu vida estaría plena.

"Los guijarros representan otras cosas que importan en tu vida, como tu trabajo, tu auto, tu casa y tu ropa. La arena representa todo lo demás en tu vida, las cosas que realmente no son importantes.

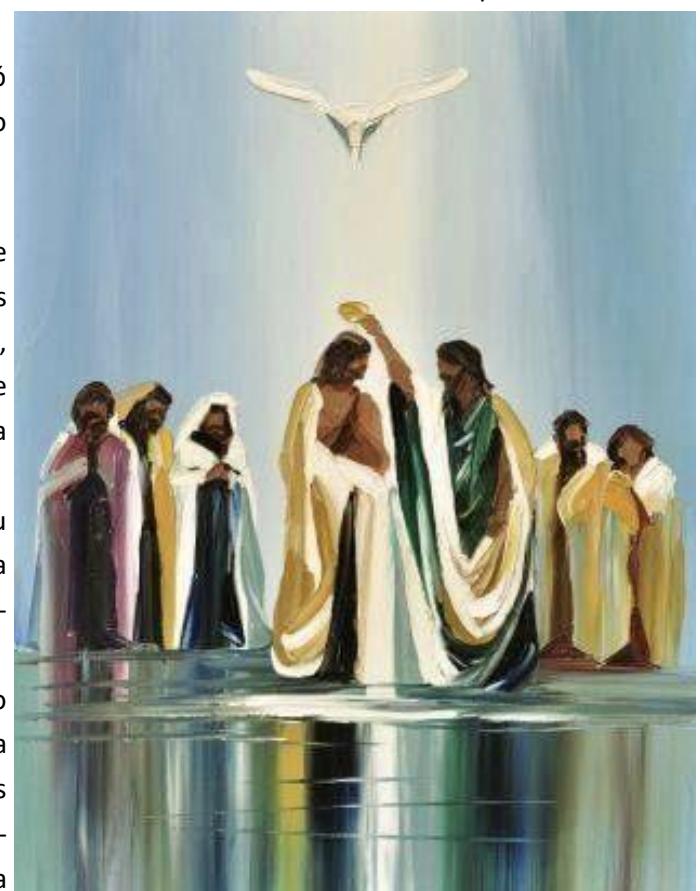
"Si primero llenas el frasco con arena, no habrá espacio para las pelotas de golf y los guijarros. Tu vida carecería de sentido. Por lo tanto, necesitas establecer prioridades en tu vida, llenándola con las cosas verdaderamente importantes. Pase tiempo de calidad con los niños. Visita a

tus padres y abuelos con más frecuencia. Lleva a tu cónyuge a cenar. Expande tu mente con nuevos intereses. Lee un buen libro. Tómese el tiempo para relajarse y reír. Tenga una fuerte vida de oración.

Primero ocúpese de las pelotas de golf: las cosas que realmente importan. ¿Ves ahora la importancia de establecer prioridades? Todo lo demás es sólo arena".

Una estudiante levantó la mano y preguntó qué representaba la cerveza. El profesor sonrió y dijo: "Me alegra que lo hayas preguntado, la cerveza solo te muestra que no importa cuán llena parezca tu vida, siempre hay lugar para un par de cervezas con un amigo.

Estamos llamados a ser generosos. En muchos lugares del Nuevo Testamento se nos recuerda que cuanto más tenemos, más se espera de nosotros. (Lucas 12:48). Estamos muy bendecidos aquí en OLM. Estamos llamados a compartir en abundancia con quienes tienen tan poco. ¿Cómo priorizamos nuestras vidas y cuán generosos somos con nuestro tiempo, talento y tesoro? Gracias, comunidad OLM, por su tiempo, talento y tesoro. Estamos verdaderamente bendecidos.



## New Ministry: Social Media and Marketing!

We would like to begin a new ministry here at Our Lady of the Mountains! Let's call it "Social Media and Marketing". Members of this ministry team would post updated information on Facebook, Twitter, Instagram, etc., on behalf of the parish. They will also help us keep the new parish website (coming very soon!) up to date, as well as help with the "information monitor screen" in the Gathering Area. Maybe even help us keep our parish calendar up to date.

We need folks who are English speakers, and we need folks who are Spanish speakers (you don't have to be bilingual). If you use any kind of social media already, you probably already know what to do! If you're really interested in helping us evangelize in this way, this is a ministry for you!

Any parishioner who might be interested in this new ministry should contact the parish office or Deacon Doug or Father Phil.

## Nuevo Ministerio: ¡Redes Sociales y Marketing!

¡Nos gustaría comenzar un nuevo ministerio aquí en Nuestra Señora de las Montañas! Llámémoslo "Redes sociales y marketing". Los miembros de este equipo ministerial publicarían información actualizada en Facebook, Twitter, Instagram, etc., en nombre de la parroquia.

También nos ayudarán a mantener actualizado el nuevo sitio web de la parroquia (ímpráximamente!), así como también nos ayudarán con la "pantalla del monitor de información" en el Área de reunión. Tal vez incluso nos ayude a mantener actualizado nuestro calendario parroquial.

Necesitamos personas que hablen inglés y necesitamos personas que hablen español (no es necesario ser bilingüe). Si ya utilizas algún tipo de red social, íprobablemente ya sepas qué hacer! Si realmente estás interesado en ayudarnos a evangelizar de esta manera, ¡este es un ministerio para ti!

Cualquier feligrés que pueda estar interesado en este nuevo ministerio debe comunicarse con la oficina parroquial o con el diácono Doug o el padre Phil.

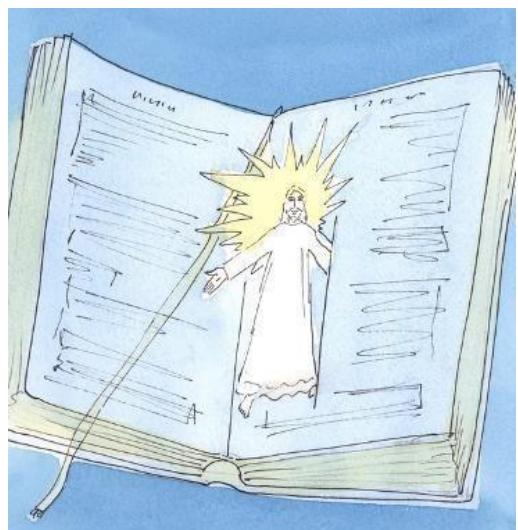


## Fall Bible Study!

Our first Fall Bible Study session will start on Friday, October 4 at 7pm in the Saint Joseph room. We will study God's mercy throughout scripture and there will be a bonus book provided at the first session. All are welcomed!

## ¡Estudio Bíblico de Otoño!

Nuestra primera sesión de Estudio Bíblico de Otoño comenzará el viernes 4 de octubre a las 7 p.m. en el salón Saint Joseph. Estudiaremos la misericordia de Dios a lo largo de las Escrituras y se nos proporcionará un libro adicional en la primera sesión. Todos son bienvenidos!





# BLOOD DRIVE

## JACKSON COMMUNITY BLOOD DRIVES

**WEDNESDAY, OCTOBER 16 11:30AM TO 6:00PM**

**THURSDAY, OCTOBER 17 7:30AM TO 12:30PM**

**Location: SHEPHERD OF THE MOUNTAINS LUTHERAN CHURCH**

FOR APPOINTMENTS: GO TO [DONORS.VITALANT.ORG](http://DONORS.VITALANT.ORG)  
(BLOOD DRIVE CODE: JACKSON) OR  
CALL VITALANT 877-258-4825



For more information visit us at [vitalant.org](http://vitalant.org) or call  
877-258-4825. **Because of you, life doesn't stop.**

vitalant 

The Vitalant logo consists of the brand name in a lowercase, sans-serif font, followed by a stylized orange and red leaf graphic.

## **Save the Date!**

### **For the JCCW Holiday Bazaar**

Saturday, November 23rd. We are looking forward to another great event with your help. Currently we are looking for several volunteers for different positions. Artisans/ crafters for the Vendors Row. And especially someone who can make beautiful Evergreen Wreaths in quantity. (For details contact Yvonne). Bakers for the Bake Sale. Silent Auctions Items, Holiday decorations and gift items in excellent condition. There will be a sign up sheet on the table in the lobby. We thank you so very much in helping us to make this the best ever JCCW Holiday Bazaar.

Yvonne Dorsey   Lynne Whalen  
307-690-2614   307-259-8623



### **¡Reserva la fecha!**

### **Para el bazar navideño de JCCW**

Sábado 23 de noviembre. Esperamos con ansias otro gran evento con su ayuda. Actualmente estamos buscando varios voluntarios para diferentes puestos. Artesanos/artesanos para Vendors Row. Y especialmente alguien que pueda hacer hermosas coronas de hoja perenne en cantidad. (Para más detalles contacte a Yvonne). Panaderos para la venta de pasteles. Artículos de subasta silenciosa, adornos navideños y artículos de regalo en excelentes condiciones. Habrá una hoja de inscripción en la mesa del vestíbulo. Le agradecemos mucho que nos haya ayudado a hacer de este el mejor bazar navideño de JCCW.

Yvonne Dorsey   Lynne Whalen  
307-690-2614   307-259-8623

## **Festividad de San Lucas!**

Se aproxima la festividad de San Lucas! Estaremos celebrando la fecha de San Lucas el Domingo 20 de Octubre en la misa de 12:00pm.

El novenario sera el siguiente:

Viernes 11 de Octubre: 6:00pm

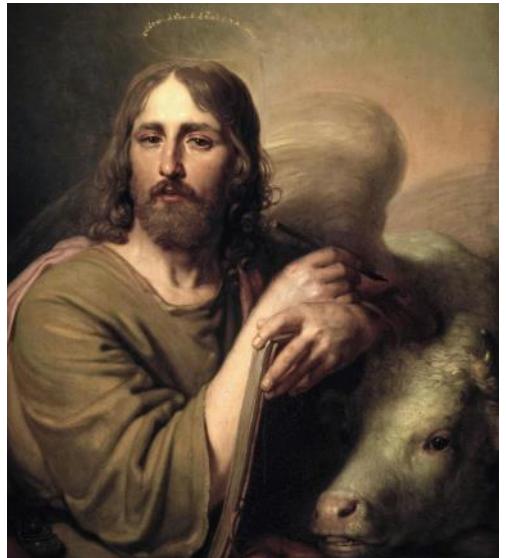
Sábado 12 de Octubre: 6:00pm

Domingo 13 de Octubre - 17 de Octubre: 7:00pm

Viernes 18 de Octubre: 6:00pm

Sábado 19 de Octubre: 7:00pm

El día de la celebración empezaremos con la procesión a las 11:00am, seguida de misa a las 12:00pm, y terminaremos con un convivio en el salón de comidas. Todos estan invitados a para acompañarnos a celebrar al Santito San Lucas!



## **Saint Luke's Day!**

The festival of Saint Luke is approaching! We will be celebrating the date of Saint Luke on Sunday, October 20 at the 12:00 pm mass.

The novena will be as follows:

Friday, October 11: 6:00pm

Saturday October 12: 6:00pm

Sunday October 13 - October 17: 7:00pm

Friday, October 18: 6:00pm

Saturday October 19: 7:00pm

On the day of the celebration we will begin with the procession at 11:00am, followed by mass at 12:00pm, and we will end with a social gathering in the food hall. Everyone is invited to join us to celebrate Santito San Lucas!

## **Parent organizational meeting for next Wednesday evening**

Who: parents of middle and high school students

When: Wednesday, October 2nd at 6:30pm

What: parent organizational meeting regarding a youth program for middle and high school students

Where: St Joseph's meeting room, downstairs

Please bring your ideas, questions, support and enthusiasm to build up our youth program

Questions: contact Fr Edwin 307-699-8879 or Ginny Mahood

307-713-9030

### **Reunión de organización de padres para el próximo miércoles**

Quién: padres de estudiantes de secundaria y preparatoria

Cuándo: miércoles 2 de octubre a las 6:30 pm

Qué: reunión organizativa de padres sobre un programa juvenil para estudiantes de secundaria y preparatoria

Dónde: Sala de reuniones de San José, abajo.

Traiga sus ideas, preguntas, apoyo y entusiasmo para desarrollar nuestro programa juvenil.

Preguntas: comuníquese con el P. Edwin 307-699-8879 o Ginny Mahood al 307-713-9030

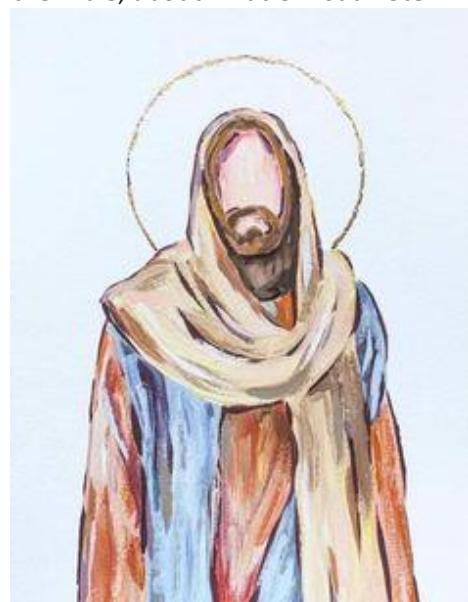


## **STEWARSHIP CORNER**

**September 29, 2024 26th Sunday in Ordinary Time**

(Each week this “Stewardship Corner” provides a short teaching, directly from the Bible, about what Christian Stewardship really is.) “Anyone who gives you a cup of water to drink because you belong to Christ, amen, I say to you, will surely not lose his reward.” MARK 9:41

We are made in God’s image and likeness. We tend to forget this. When you look at others, do you see the face of Jesus in them? When others look at you, do they see the face of Jesus in you? When we realize that all lives matter to God, then gratitude and generosity become easier. Why? Because that’s the way we are made! We are one Body of Christ; when one of us is hurting, all of us feel the pain.



## **RINCÓN DE ADMINISTRACIÓN**

**29 de septiembre de 2024 26º Domingo del Tiempo Ordinario**

(Cada semana, este “Rincón de la Mayordomía” ofrece una breve enseñanza, directamente de la Biblia, sobre lo que realmente es la Mayordomía Cristiana.) “Cualquiera que os dé a beber un vaso de agua porque sois de Cristo, de cierto os digo que no perderá su recompensa”. MARCOS 9:41

Estamos hechos a imagen y semejanza de Dios. Tendemos a olvidar esto. Cuando miras a los demás, ¿ves el rostro de Jesús en ellos? Cuando otros te miran, ¿ven el rostro de Jesús en ti? Cuando nos damos cuenta de que todas las vidas le importan a Dios, entonces la gratitud y la generosidad se vuelven más fáciles. ¿Por qué? ¡Porque así es como estamos hechos! Somos un Cuerpo de Cristo; Cuando uno de nosotros sufre, todos sentimos el dolor.

# **COME TO THE FIRE**



Reignite your soul with a night of  
**Eucharistic Adoration**  
&  
**Praise and Worship**

October 20

November 17

December 15

6pm Our Lady of the Mountains

**Pizza to follow!**



**THAT MAN IS YOU!**  
is an interactive men's program combining the best research from science with the teachings of the Catholic faith and the wisdom of the saints to develop the vision of man fully alive. By honestly addressing the pressures and temptations that men face in our modern culture, That Man is You! Seeks to form men who will be capable of transforming homes and society.

# TMIY™ THAT MAN IS YOU!™



## BECOMING A MAN AFTER GOD'S OWN HEART

THE VISION OF MAN FULLY ALIVE

**Men** — this past Wednesday at 6:00 AM we launched our first session of **THAT MAN IS YOU!**

There were about 30 men in attendance – 5 of those were men who had decided to arrive that morning and register.

**YES!** - there's still time to join the 47 men who have already registered for **THAT MAN IS YOU!**

There's a reason why men are willing to sacrifice their time to attend an early morning presentation such as **THAT MAN IS YOU!** Men are searching for more fellowship with like-minded men, more involvement with their Church, a closer relationship with God, a better understanding of how Church teachings are integrated into the life around us. Just ask one of the 30+ men who attended the session this past weekend.

The session this coming Wednesday will provide strong secular research integrated with Scripturally based Church teachings, along with a little fun in addressing our current society and the role, we as men need to play.

We strongly encourage you to register and join the growing number of men who have chosen to transform their lives into the man God created them to be.



### THAT MAN IS YOU!

is an interactive men's program combining the best research from science with the teachings of the Catholic faith and the wisdom of the saints to develop the vision of man fully alive. By honestly addressing the pressures and temptations that men face in our modern culture, That Man is You! seeks to form men who will be capable of transforming homes and society.

# TMIY

THAT MAN IS YOU!



## ¡ESE HOMBRE ERES TÚ!

CONVIRTIÉNDOSE EN UN HOMBRE CONFORME AL CORAZÓN DE DIOS

**Hombres:** el miércoles pasado a las 6:00 a. m. lanzamos nuestra primera sesión de **¡ESE HOMBRE ERES TÚ!**

Asistieron unos 30 hombres; 5 de ellos eran hombres que habían decidido llegar esa mañana y registrarse.

**¡SI!** - ¡Aún estás a tiempo de unirte a los 47 hombres que ya se han registrado para **ESE HOMBRE ERES TÚ!**

Hay una razón por la que los hombres están dispuestos a sacrificar su tiempo para asistir a una presentación matutina como **¡ESE HOMBRE ERES TÚ!** Los hombres buscan más compañerismo con hombres de ideas afines, más participación con su Iglesia, una relación más cercana con Dios, una mejor comprensión de cómo las enseñanzas de la Iglesia se integran en la vida que nos rodea. Pregúntele a uno de los más de 30 hombres que asistieron a la sesión el fin de semana pasado.

La sesión del próximo miércoles proporcionará una sólida investigación secular integrada con las enseñanzas de la Iglesia basadas en las Escrituras, junto con un poco de diversión al abordar nuestra sociedad actual y el papel que nosotros, como hombres, debemos desempeñar.

Le recomendamos encarecidamente que se registre y se una al creciente número de hombres que han elegido transformar sus vidas en el hombre para el que Dios los creó.

# Comunidad Latina

## Ten a la imagen de Nuestra Virgencita de Guadalupe en casa!

Seguimos invitando a la comunidad a que se anote para llevar la imagen de Nuestra Virgen de Guadalupe y hacer el rosario todos los días en casa. Los interesados, por favor anotarse con Maria Felix Leon.



## Rosario de la Divina Misericordia

Estaremos rezando el Rosario de la Divina Misericordia todos los viernes a las 3pm. Los que tengan la disponibilidad de acompañarnos y gusten asistir son bienvenidos



## Divine Mercy Rosary

We will be praying the Divine Mercy Rosary every Friday at 3pm. Those who have the availability to join us and like to attend are welcome. **Will be lead in Spanish**

## Rosario a Nuestra Madre Maria

Invitamos a todos a participar a rezar el rosario a nuestra Madre Maria, todos los domingos antes de la misa de la 12:00 PM para los que gusten participar. Nos encantaria tener su participacion.



## Rosary to Our Mother Mary

We invite everyone to participate in praying the rosary to our Mother Mary, every Sunday before the 12:00 PM mass for those who like to participate. We would love to have your participation.

## Lideres de Ministerios

**Brenda Martinez** - Coordinadora del Ministerio Hispano/Coordinadora del Coro/Representante de los Latinos = Hablen con Brenda si tienen sugerencias, ideas y comentarios sobre el Ministerio Hispano o si quieren ser parte del Coro Latino.



**Paola Montiel** - Líder de Liturgia = Se encarga de la liturgia durante la Santa Misa. Lectura, monaguillos, sacristanes, servidores de la Eucaristía, hospitalidad, y ofrendas.

**Maria Felix Leon** - Líder de Oración = Se encarga de todo lo que tiene que ver con la oración DENTRO de la Iglesia, incluyendo los Rosarios.

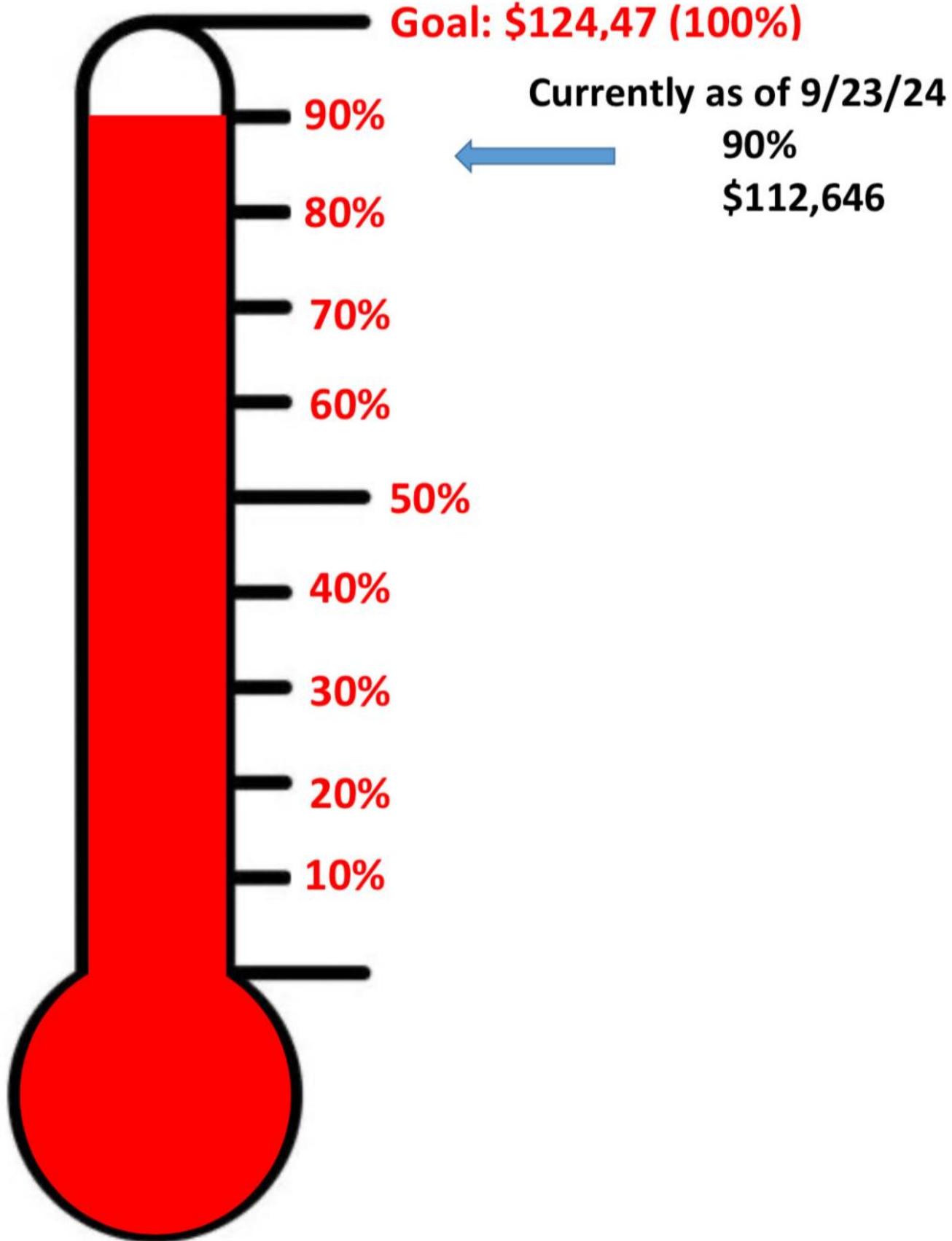
**Alicia Aguilar** - Líder de Evangelización = Se encarga de todo lo que tiene ver con oración FUERA de la Iglesia, incluyendo los Rosarios.

**Beatriz Cabrera** - Líder de Formación de Fe = Se encarga de las clases de bautizos y presentaciones. Ayuda con la comunicación entre hispanos y anglos para primeras comuniones y confirmaciones.

**Viridiana Moreno** - Líder de Pastoral Juvenil = Se encarga de las clases para quinceañeras y actividades para jóvenes.

**Rosalba Vazquez y Juan Jimenez** - Líderes de Pastoral Matrimonial = Se encargan de ayudar al Padre Felipe con clases para parejas que quieren recibir el Sacramento del Matrimonio.

# Living and Giving 2024 Pledges



### **Announcement Regarding Living and Giving in Christ:**

If you haven't already done so, please prayerfully reflect on how you might contribute to the Diocese of Cheyenne annual appeal, *Living and Giving in Christ*. We are able to maintain our parish (maintenance of our church building, paying utilities, salaries and expenses for our three priests, parish staff, etc.) through your generous contributions during the collection at Mass each week. However, the Bishop only asks each family to contribute for the expenses of the diocese once each year. That's this Living and Giving in Christ annual appeal.

Every parish in Wyoming has a goal which they are expected to meet. Our parish goal for this year is \$124,471.00. As of this week, 96 of our 600+ families have contributed, and we're now at 90% of our goal. We would really like to meet our goal within the next 4 or 5 weeks, if at all possible. So, again, please do pray about this. And, then, decide how your family can help. You may give by completing one of the envelopes in the Gathering Area. Or you can give online by scanning the QR code in today's bulletin with your cell phone. Please remember to indicate Our Lady of the Mountains, when making your pledge.

### **Anuncio sobre vivir y dar en Cristo:**

Si aún no lo ha hecho, reflexione en oración sobre cómo podría contribuir a la campaña anual de la Diócesis de Cheyenne, Vivir y dar en Cristo. Podemos mantener nuestra parroquia (mantenimiento del edificio de nuestra iglesia, pago de servicios públicos, salarios y gastos de nuestros tres sacerdotes, personal parroquial, etc.) a través de sus generosas contribuciones durante la colecta en la Misa cada semana. Sin embargo, el Obispo sólo pide a cada familia que contribuya para los gastos de la diócesis una vez al año. Ese es este llamamiento anual Vivir y Dar en Cristo.

Cada parroquia en Wyoming tiene una meta que se espera que alcance. Nuestra meta parroquial para este año es \$124,471.00. Hasta esta semana, 96 de nuestras más de 600 familias han contribuido y ahora estamos en el 90 % de nuestra meta. Realmente nos gustaría alcanzar nuestro objetivo dentro de las próximas 4 o 5 semanas, si es posible. Entonces, nuevamente, por favor oren por esto. Y luego, decida cómo puede ayudar su familia. Puede donar completando uno de los sobres en el Área de reunión. O puede donar en línea escaneando el código QR del boletín de hoy con su teléfono celular. Recuerde indicar Nuestra Señora de las Montañas al realizar su compromiso.



*Vivir y Dar*  
En Nombre de Cristo      *Living and Giving*  
In Christ



**Knights of  
Columbus®**

Charity, Unity, Fraternity, & Patriotism  
Knights put faith into action for our parish & community

For information on becoming a Knight call or text  
Tom Botts 832-610-0023

#### Coffee and Donuts!

Please join us for coffee and donuts every Sunday after the 10am Mass. If you are interested in helping or being part of our coffee and donuts ministry, please contact the parish office. No coffee & donuts these dates Sep 29, Oct 20, Oct 27, Nov 17, Nov 24, Dec 1, Dec 15, Dec 22, Dec 29

#### ¡Café y donas!

Únase a nosotros para tomar café y donas todos los domingos después de la misa de las 10 a. m. Si está interesado en ayudar o ser parte de nuestro ministerio de café y donas, comuníquese con la oficina.

No hay café ni donas en estas fechas 29 de septiembre, 20 de octubre, 27 de octubre, 17 de noviembre, 24 de noviembre, 1 de diciembre, 15 de diciembre, 22 de diciembre, 29 de diciembre



#### OLM Music

##### Schedule

Saturday	5:30 PM	Sunday	8:00 AM	10:00 AM	12:00 PM
----------	---------	--------	---------	----------	----------

September 28	Ensemble & Luke	September 29	A Capella	Ensemble & Luke	Spanish Choir
--------------	-----------------	--------------	-----------	-----------------	---------------



# Church Information

## Informacion de la Iglesia

### OLM Staff

Fr. Philip J. Vanderlin-Parochial Administrator, OSB (Bilingual)

Fr. Edwin Laude-Parochial Vicar

Fr. Diego Fernando Lopez Barrera- Parochial Vicar

Deacon Doug Vlcek- Parochial Assistant

Deacon Matthew Ostdiek- Permanent Deacon

Lizzet Garcia-Business Manager (Bilingual)

Daniela Tzompa- Administrative Specialist (Bilingual)

Huck Henneberry - Maintenance/Safety

Isabel Navarrete - Hearts for the Hungry Chef (Bilingual)

Mary Martin - Music Coordinator

Madeline Donovan - JCCW

Tom Botts - Grand Knight K of C

Mary Cernicek - Parish Council Chairperson

Tom Botts - Finance Council Chairperson

### Hearts for the Hungry

### Corazones para los Hambrientos

Lunch: Monday-Friday

12:00pm– 1:00pm

Hot FREE Community meal  
for you and your family!

Interested in volunteering?

Contact Isabel at

[isabelnolm@gmail.com](mailto:isabelnolm@gmail.com)



Hearts for the Hungry

Almuerzo: Lunes a Viernes

12:00pm– 1:00pm

Comida caliente

GRATIS para usted y su  
familia!

Interesado en ser  
voluntario? Póngase en  
contacto con Isabel en  
[isabelnolm@gmail.com](mailto:isabelnolm@gmail.com)

#### Volunteer For Hearts of the Hungry

If you would like to volunteer for Our Hearts for the Hungry lunch program but can't be here during that time, you can participate by bringing in baked goods that can be handed out during lunch. Calling in your to-go orders before lunch is highly encouraged.

#### Voluntario para Corazones de los Hambrientos

Si desea ser voluntario para el programa de almuerzo Our Hearts for the Hungry pero no puede estar aquí durante ese tiempo, puede participar trayendo productos horneados que se pueden repartir durante el almuerzo. Se recomienda encarecidamente llamar para hacer sus pedidos para llevar antes del almuerzo.

#### **OUR LADY OF THE MOUNTAINS MASS SCHEDULE**

Sunday Mass:

Saturday: 5:30 p.m

Sunday: 8:00 a.m., 10:00 a.m., and

12:00 p.m. Spanish

5:00 p.m. CSH (Last mass Sept. 29)

Daily Mass:

Monday: 8:00 a.m.

Tuesday: 8:00 a.m.

Wednesday: 8:00 a.m.

Thursday: 8:00 a.m. and 5:30 p.m.

Friday: 8:00 a.m. and 7:00 p.m. Spanish

Saturday: 8:00 a.m.

#### **MORNING PRAYER**

Monday-Saturday: 7:45 a.m.

**ROSARY** Monday– Wednesday and Friday: 8:30 a.m.  
(after morning Mass)

#### **ADORATION SCHEDULE**

Thursday: 8:30 a.m.–5:15p.m In BACK CHAPEL

#### **CONFESION SCHEDULE**

By appointment or from 4-5pm Saturday evening

#### **PARISH CONTACT**

**Phone:** (307) 733-2516

**Email:** [lizzetolm@gmail.com](mailto:lizzetolm@gmail.com)

**Mailing Address:** PO Box 992, Jackson WY 83001

**Physical Address:** 201 S Jackson St, Jackson WY 83001

**Office hours:** Monday– Friday 8:30am– 4:00pm



**trilipiderm®**  
All-Body Moisture Retention Crème

JACKSON'S OWN  
SOLUTION TO DRY SKIN!  
SOLUCIÓN PARA LA PIEL SECA!

AVAILABLE AT FINE RETAILERS  
THROUGHOUT JACKSON HOLE

WWW.TRILIPIDERM.COM

A DIFFERENT  
“KIND”  
OF REALTOR.

**MICHAEL KUDAR**  
Jackson Hole | Sotheby's  
INTERNATIONAL REALTY  
307.413.0850  
kudar@jhsir.com



115 Buffalo Way  
P.O. Box 8219  
Jackson, WY 83002  
307.733.4466 / Fax 307.732.1825  
stephan@WineLiquorBeer.com  
www.WineLiquorBeer.com



475 W. BROADWAY P.O. BOX 2846  
JACKSON HOLE, WY 83001

**RUSS ASBELL** (307) 733-4676  
Owner/President Fax (307) 733-3661



48 East Broadway • 733-2640 • www.bellecose.com

**RENDEZVOUS ENGINEERING**  
Matt Ostdiek and Bob Ablondi  
Civil Engineers • Surveyors • Land Planners  
**307.733.5252**

rdzeng.com  
25 South Gros Ventre Street • Jackson WY 83001



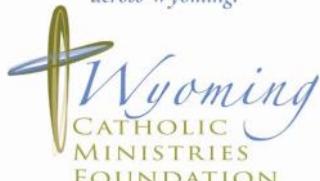
Specializing in Cold-Hardy Plants for 42 years

- Native Trees & Shrubs
- Balled & Burlap • Container Nursery Stock
- Large Assortment of Flowering Plants

**307-733-5721**

8025 South Porcupine Creek Road  
Monday – Saturday 9-5 • Sunday 10-4

Promoting and supporting the work of the Church  
across Wyoming.



307-631-4084 wycmf.org info@wycmf.org

**PINKY G'S PIZZERIA**  
www.pinkygs.com

307.734.7465 • PINKYGSJH@GMAIL.COM  
50 WEST BROADWAY • JACKSON HOLE, WY



Lori M. Tillemans, AIA

P.O. Box 6525 Jackson, Wyoming 83002  
lori@tillemans.com www.tillemans.com  
(307)413.7731

**TOTE TURNER**

1315 S. Hwy 89, Suite 103  
PO BOX 2560  
Jackson, WY  
307-733-2464

john.turner@hubinternational.com



- AUTO
- HOME
- LIFE
- BUSINESS

**BRANDY & CHRIS LOVERA**

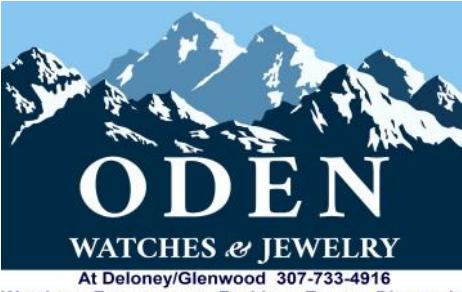
Licensed Agents



**307.578.7531**

1632 Beck Ave.  
Cody, WY 82414

**HEALTH • LIFE • MEDICARE**



Spot Available

Spot Available

Spot Available

Spot Available



Gary Glenn, CRS, RSPS

HOMES - LAND - 1031 EXCHANGES  
LICENSED IN IDAHO AND WYOMING

303.909.2299  
gary@garyglenn.net